

الادارة

مديرها وصاحب امتيازها

أبو البشير

أبراهيم بن الحاج عيسى

تحت رقيبته عدد ٧٠ بالجزائر

DIRECTEUR GERANT
ABOULYAKDAN HADJ BRAHIM
70, Rue Rovigo, 70 - ALGER

الأممية

Journal "EL-OUMA"

حجم قيمة الاشتراك

١٠ فرنكا	في القطر الجزائري عن خمسين عددا
١٥	عن خمسة وعشرين عددا
٢٥	في تونس والقرب وطرابلس
٣٠	عن نصف سنة
٥٠	في سائر الاقطار

الاعوانات

بضق في شأنها مع الادارة
Chèques Postaux 84-30
TÉLÉPHONE : 31-60

الوافق ١٨ ماي ١٩٣٧

جريدة عربية تصدر كل يوم الثلاثاء

الجزائر - يوم الثلاثاء ٦ ربيع الاول ١٣٥٦

شروع وتعليق : على ما جرى حول زيارة اللجنة وابن جلول لوادي ميزاب ، على هامش معركة الحجاب : العالم الاسلامي . وادي ميزاب . احتفال رائع : إمارة الشعر بالقطر الجزائري

شروع وتعليق

على ما جرى حول زيارة اللجنة

البولمايتية - ابن جلول لوادي ميزاب

لقد رأى قراء الاممة الكرام في العدد السابق تفاصيل ما جرى حول زيارة لجنة البحث البرلمانية ، والحكيم ابن جلول ورفاقه لوادي ميزاب وقد وعدنا في آخر الفصل ان نسلي با لثنا من الشروح والتفصيلات حول هذا الحادث التاريخي الكبير بالنسبة لوادي ميزاب .

وقد بالوعد نقدم لهم ذلك فيما يلي :

ليس المراد من نص الاخبار ، ومرد الحوادث مجرد التفصيل والتسليم وقيل الوقت ، ولا حب الظهور والتفاخرة والمباهاة ولا هو الحديث وملء الفراغ والاشتغال بما لا يعني .

وانما المراد من ذلك والغاية السامية منه ما وراءه من استجلاء العسيرة واستيضاح الآسية واستخلاص العظة واستخراج الحكمة . وغاية الغاية من ذلك احقاق الحق وابطال الباطل ، ونصوب الصواب ، وتخطئة الخطأ . وتبليغ الحبيب من الطيب ، والمخلص من اللقي ، والواظ من الخائن ، والصادق من العدو !!

اما الانصراف على مجرد سرد الاخبار والحوادث ، واستعراضها امام الانظار هكذا شائعة جافة فهو بمثابة لفظ مهمل بدون معنى ، او سعي لا لغاية بلوغ المني .

هذا بالنسبة لسائر الاخبار والحوادث المتوالية التافهة ، فكيف باندرها وجودا ، وابرزها شخصية واعظمها قيمة ، وانظرها ، حتى ، واقولها دوبا ، كعادتنا اليوم !

فلا بدع اذن - اذا نحن خصصنا من بين اعددة الاممة ، انما ، ومن بين اممها المكان البارز منها ، لما لدينا من الشروح والتعليق على هذا الحادث الكبير تشجيلا للذهن ، ونعما للفائدة وادارة للسبيل امام العالمين

.....

نحن اذا التقينا نظرة اجمالية حول حادث اليوم ، نجدته بطوي على محاسن ومساوي ، لاغنى

خاصا - ما تجل حول السآدب الفخمة من الاخرة العامة والديقراطية الحقة ، فلا ااضي هناك ولا مبالكي ، ولا طلبية ولا عوام ، ولا عالم ولا ابي ، بل تترى حول الموائد المنضدة اخوانا على سرر مقاليين ، يتجادلون ككؤوس الانس والبهجة والصفاء ، ويتجادلون اطراف الحديث في سائر شؤون الحياة .

وحدث - ولا حرج - عن ساحة نامت فيها عيون الزيفاء وانقضت فيها يد التفريق والتزويق وتوارت فيها اصابع المكر والفساد والحداد ، وقلت فيها انظار التلب والتعربش والافشاء .

وحدث - ولا حرج - عن اخوان اشربت قلوبهم الحب والصدق والسواء ، ولملت لفرسهم عواطف واحسانات شريفة ، وجمعت بين اهوائهم الآلام والآمال والغاية المشتركة الواحدة .

يا يوم تجتمع الاجبة بالهفا يتجادلون لطائف الازواق !

سادما - ما اندش به الخطباء والبلاغة حول تلك الموائد من معين البلاغة وسحر البيان ، ولا حيا فاسرها الجلي الشيخ بيبوس على منبر (العربية) والحكيم ابن جلول على اذان الفرنسية . فقد ركض كل منها في ميدانه الفسيح ، كما شاء وشامت له البلاغة واذاق الحاضرين من عسله الصفي وريحته الخنوم ما تركهم يتروحون من الحر الحلال .

وكان بالاخ الكرم - وبنان البلاغة تضرب على اوتار قلبه من عروبة الشيخ بيبوس او فرنسية الحكيم ابن جلول - امام الاستاذ الامام الشيخ محمد عبده وهو يقرر درسا من دروسه الدينية او قاعدة من قواعده الاجتماعية ، او امام فيكتور هيجو وهو يسيل رقة وانعطافا نحو البؤساء والمساكين ، وكل من حقيقة تبحرت هناك انضاحا ، وكل من خطا تضال هنا لك انضاحا ، فمن بياب مستفيض في التنويه باقدار العالمين المخلصين ومقامهم الرفيع في الهيئة الاجتماعية ، وواجب الاممة انراهم .

ومن الاشادة بذكر الدين وترجيح كل غال في سبيله ، والضم به دون النفس والمال والمقام الكرم ، ومن التنديد على المعوقين والعرقلين حركات الاصلاح من الحقنة المارفين ، كما كان في مأذبة غارديا .

ومن الاذاعة في الفرق بين الزعامة الحقة والزعامة الكاذبة والوطنية الصادقة والوطنية المزعومة وفي بيان الصلة الوثيقة بين رجال الدين ورجال السياسة وبيان خطة كل منها وعلاقتها بخطة الآخر وما تجتمعان فيه وما تفرقان . ومن التنويه الصادق

با عليه الاممة الميزابية من السكند والجند والحي والاستقامة وقوة الارادة حتى كزنت في شبكة ميزاب حدائق وجذات ، وفي التل تجارة واسعة كما وقع حول مأذبة العطف

ومن الاشادة بقوات الاتحاد والتعاون العام ، ومن انعاش ارادة الاممة وتفديها حتى تكون طبق ارادة الزعامة لا تعرف في الحق هداية ، ومن التنبه بايام الاعياد والمواسم وجعلها بين الايام المكورة كالواحات الزهراء بين حقول الصحراء

الفتاشية بترحيل الاساس للضم من اتصال الحيا في مراحلها كما يترحيل المسافر في مراحل الطويلة بتلك الواحات !

ومن التنبيه بالعلم والعلماء ، والصل بالاعلام لله لفائدة الدين والاممة والوطن بدون اقامة ادنى وزن لسعي السعاة وارجاف المرجفين ، ومن وجوب استئثار غيرات الارض واستخراج غبااتها ومناجها كما وقع حول مأذبة القرارة ، الى آخر ما لو دون كله مفصلا للا اعدة الجريدة اعداوا كثيرة .

ساجا - ما ترتب على هذه الزيارة من اجتماع شخصيات وادي ميزاب البارزة وتعارفها وتآلفها وتضامنها وتعاونها بدا ليد على مصلحة الاممة العامة ، بعد ان مر على الكعير منها السنون الطوال لم تسع لها فيها فرصة تمنية كهذه يحس كل واحد منها حاجته الى الآخر ، فيقطع المسافات الطويلة للتعاون مع اخيه على الصالح المشتركة في صعيد واحد

ثامنا - نزول كثير من المنظمين على ارادة الاممة ، ولحاق كثير من المنظمين اقافة الاممة ، ومسايرتهم لموكبها ، والتفاهم حول رجال العمل والوطنية الصادقة من انباء الاممة واحسانهم بالحاجة الملحة اليهم عند ما حزب الامر وجد الجهد وشعروا بشدة المسيس اليهم ، حتى عادوا وهم احرس الناس تقبضا عنهم ، واكثرهم مدولا عن آرائهم واستشارة بانكارهم واشدم اقبالا عليهم وتوددا اليهم ، الامر الذي بعث الكثير منهم الى الاعتذار لديهم عما سلف منهم من التقصير والتفريط بدون ان يحسبوا اليوم ما كانوا يحسبونه بالامس لبعض النألمين من الطغاة الذين كثيرا ما ادبوا الله في مرضاتهم

ثامنا - نزول كثير من المنظمين على ارادة الاممة ، ولحاق كثير من المنظمين اقافة الاممة ، ومسايرتهم لموكبها ، والتفاهم حول رجال العمل والوطنية الصادقة من انباء الاممة واحسانهم بالحاجة الملحة اليهم عند ما حزب الامر وجد الجهد وشعروا بشدة المسيس اليهم ، حتى عادوا وهم احرس الناس تقبضا عنهم ، واكثرهم مدولا عن آرائهم واستشارة بانكارهم واشدم اقبالا عليهم وتوددا اليهم ، الامر الذي بعث الكثير منهم الى الاعتذار لديهم عما سلف منهم من التقصير والتفريط بدون ان يحسبوا اليوم ما كانوا يحسبونه بالامس لبعض النألمين من الطغاة الذين كثيرا ما ادبوا الله في مرضاتهم

ثامنا - نزول كثير من المنظمين على ارادة الاممة ، ولحاق كثير من المنظمين اقافة الاممة ، ومسايرتهم لموكبها ، والتفاهم حول رجال العمل والوطنية الصادقة من انباء الاممة واحسانهم بالحاجة الملحة اليهم عند ما حزب الامر وجد الجهد وشعروا بشدة المسيس اليهم ، حتى عادوا وهم احرس الناس تقبضا عنهم ، واكثرهم مدولا عن آرائهم واستشارة بانكارهم واشدم اقبالا عليهم وتوددا اليهم ، الامر الذي بعث الكثير منهم الى الاعتذار لديهم عما سلف منهم من التقصير والتفريط بدون ان يحسبوا اليوم ما كانوا يحسبونه بالامس لبعض النألمين من الطغاة الذين كثيرا ما ادبوا الله في مرضاتهم

ثامنا - نزول كثير من المنظمين على ارادة الاممة ، ولحاق كثير من المنظمين اقافة الاممة ، ومسايرتهم لموكبها ، والتفاهم حول رجال العمل والوطنية الصادقة من انباء الاممة واحسانهم بالحاجة الملحة اليهم عند ما حزب الامر وجد الجهد وشعروا بشدة المسيس اليهم ، حتى عادوا وهم احرس الناس تقبضا عنهم ، واكثرهم مدولا عن آرائهم واستشارة بانكارهم واشدم اقبالا عليهم وتوددا اليهم ، الامر الذي بعث الكثير منهم الى الاعتذار لديهم عما سلف منهم من التقصير والتفريط بدون ان يحسبوا اليوم ما كانوا يحسبونه بالامس لبعض النألمين من الطغاة الذين كثيرا ما ادبوا الله في مرضاتهم

احتفال شائق

أقامت جمعية التربية والتعليم بقسنطينة يوم الاحد الفارط تاريخ ٢٤ من شهر افريل الجارى حفلة شائقة لفرد من افراد جمعية العلماء المسلمين الجزائريين وابن من ابدتها البيرة العادل بكل حزم ونشاط والخلص لدينهم ووطنه . الأستاذ سعيد صالح العسلاوي احد مندوبي جمعية العلماء الى باريس أم العاصم لنشر الثقافة الاسلامية بتلك الديار النائية وتلقين الدروس الدينية وتعليم اللغة العربية - والعربية اكليل المدينة - للعلماء المسلمين هناك الذين كاد ان يغمرهم الجهل وتسلوا في تعليم الصبوات الشيطانية والاذم الحيوانية ويحجب عليهم الضلال اولا فضل الله وتفضل ساعى الجمعية فلبى الدعوة - ومن دسك فاجبه - وكاف - ومعه الاجتماع على السادة السادة ليل - بكلية الشعب - فما اوف الوقت المعلن حتى غصت قاعة الكليدغرا عن اتساعها ونجت بالمسلمين المنعطين لاحتياج مسامرة الابن العزيز هبوا للحبسة ومسحوا اعينهم من النوم وامطروا عن طريقهم العسرا قبل ورفعوا السار وكسروا القيد واللال واخذوا يشعرون بما لهم وما عليهم ويعرفون الصديق الخالص من العدو الكاشح والمذاق المفلور - بعد رقدة طويلة كادت ان تقضى عليهم وسبات عميق اوشك ان يغرقهم كالسيل المتدفق الى هوة بعيدة القعر .

دفت الساعة السابعة فاعتلى منصة الخطابة المدهر الكريم محفوقا بالاساتذة الشيخ عبد الحميد ابن باديس . الشيخ العربي التبسي . الشيخ مبارك الميلي . وغيرهم من ذوي العلم والفضل وبعد اعدهم مقامهم قام الاستاذ الشيخ عبد الحميد رئيس جمعية العلماء المسلمين بقصاحته الساحرة وبلاغته الفائقة فرحب بالضيوف الكرام وخص بالذكر السيد سعيد صالح وعرفه للحاضرين ونوه بفضله وفضل اخوانه المقربين بباريس كالشيخ الفضيل الورتلاني ومن اليه واور باعمالهم الجليلة التي يقومون بها بخير امهم . وسهرهم على الصالح العامة التي من شأنها ان تعود بالنفع العديم على الجميع فاقلا اننا لنرجل لهم على صفحات القلوب هوائه الاربعية الطيبة وفي مجلدات التاريخ الضخمة بمجهوداتهم المرفقة . ثم تقدم المدعو الفضائل لشرح الحركة الاصلاحية التي يقوم بها هو وزملاؤه المبعوثون من قبل جمعية العلماء بعد ما سبوت غور امكارهم وشاهدت منهم اللياقة والكفاءة لهذا المشروع الجليل المجدد بكل انجوب وتقدير .

فقد واهم الحق عمل خطير الممت اليه جميعنا العاملة المقدمة وحسنه من حسناتها ونوره من نورائها فكثرت فيه بقول راقية وافكار زخمة فنجح وايضه واتى اكله ضعفين في اسرع وقت قام الابن الفضائل الحساذق اليه فتكلم اولاً على الجزائر وحالة الجزائر في القديم والحاضر فاصاب سهمه المرمي ثم عرج بالكلام على ما قاموا به في باريس من اعمال وما بذلوا من جهود وما فاسوا من اتعاب في سبيل الدعاية . وذكر انصاهم بامير البيان شكيب ارسلان وما كات منه من تأييد لشروعهم وتعبهم لاساعهم - جازاه الله عن الاسلام والمسلمين غيرا - واستغرق في الكلام على باريس ما يثوف على السامعين فاستوقف انظار الحاضرين ونالت كلته منهم الانجذاب العميق حتى قال في انهاء حديثه متحمسا: توجد في باريس مطاة وجهادات

امارة الشعير

مقابر متروكة اضرحها قبالب ذهبية ونظية للكلاب وفي الجزائر الملايين من المسلمين يتوكلون جوعا يربطون على بطرهم المجردة من ألم السيف وطاؤم الفبره وغطاؤم الزرقه يصعدون من اعلى قلوبهم زفرات التلطف وينأوهم بأهات المفقود ولا من راحم ولا من عاطف الى آخر ما قال فائر على الحاضرين حتى - سكبرا هيرات صغينة ومسحورا . نيا حسرتا على الجزائريين - كيف اصبحوا في وطهم مضطهدين مظلومين محاربين ومذارلين . اللهم ارحم عبادك الساكين .

وهنا هنا اكفى بهذا المقدار لاننى لو تجعت جميع ما قل لعجزت ولا اتجت جريدة الامة .

القيصحة لشيرة في عداد رغم وسعها واكل لسيادة السامر ذكر التضاضل ونشرها كما وعد بذلك - ووعد المردين -

ثم قام بآثره الشيخ العربي التبسي فصلى على بعض جملة لا بالنقد ولكن بالشرح وتزويد التقرير فاجاد وفاد وبوده الشيخ مبارك الميلي بصفحة كونه امين سال جمعية العلماء المسلمين فتكلم على المال وشرح لاس فواتده الجملة قائلا : ما قوام الاعمال الا بالامول وحلهم على اعادة الماشايخ الحسيرة والبلل حسب القدرة والاحتياطة وبعد فراهه - وكانت الساعة اثمانية عشرة ليلاً تقريبا - قام الاستاذ الشيخ عبد الحميد بن باديس فانهى الحفلة واذا للحاضرين بالحروج بالهدوء والسكينة والوقار كما كان الدخول شاكرين لهم غيرهم وانثرت عقود النظام وانفض الاجتماع بسلام وذهب الناس الى ربوعهم مغبورين بالشعور والاحساس داعين بالفوز والنجاح لمن سعى في مصالح الامة وعمل لحياتها .

قسنطينة (ع - ث)

شمس الاسلام

جاءنا العدد الثاني من هذه المجلة التي يصدرها في تونس الاستاذ الشيخ محمد صالح بن مراد المدرس بجامع الزيتونة وهي مجلة دينية علمية اخلاقية على غرار المجلات الدينية المصرية حافلة بابحاث قيمة في التفسير وشرح الاحاديث والتشريع الاسلامي وتاريخه وعلمه بحرية بافلام كبار الكتاب والعلماء بالجامع المعور فرحب بشمس الاسلام ونرجو لها اطراد التقدم والنجاح .

شكر وثناء

نقدم شكرا الطاهر وثناءنا الوفير الى حضرات الفضلاء الذين شاركونا في مصابنا الاليهم بفقد ولدنا العزيز صالح وشطرونا الاسى بهازيمهم الحسارة التي كانت لنا نعم العزاء والتسليه ونرجو من الله تعالى ان يثيبهم على شريف احصاهم وجميل احسانهم وان يمنهم وذريهم متاعا حسنا .

(الميت ابراهيم بن الحاج صالح) واخوه بايه

تنبيه الى الكتاب

تاتينا مقالات مضادة بحر وف وبامضات مستعارة من غير ان يصرحوا بانها منهم الحقيقية ومثل هذه المقالات لا يمكن لنا نشرها وان كانت في مواضع عسامة وعلى مشرب الجريدة فليتبني لذلك الكتاب .

امارة الشعير

كثرت انا الكتاب والصحابين بالقاب لامارة الشعيرة بالقطر الجزائري . فمن امير الشعراء الى شاعر الشباب الى شاعر شمال افريقيا الى شاعر العصر الى والى ... وبين تلك القاب نرى شعراءنا في فلق بل نظيم . لانهم الى حد الآن لم يرتقوا الى لقب ائب مستقلا يتحول بظفرون كخفيصة من هؤلاء الكتاب . فكل قصيدة قب . وفي كل اسبوع وسام جديد . ونعني ان اقرب وانحن حل لهذا الشكل هو انشاء لجنة تحكيم ثرية بين شعراءنا كلهم . وهذه اللجنة تتركب من علماء الفصحى بالقطر الجزائري . وتولى هذه اللجنة قد مسافة ادبية بين الشعراء الذين يتخبطون في ذلك هذا الامتحان بسجل اسماهم لدى المكتب الحضري للجنة التحكيم لاجل مسي قبل الشروع في اجراء الصلوات . وهذه المسابقة يعطى فيها اجل شهر للشعراء حتى يتمكن البطي منهم المجيد من اللحاق بزميله السريع البديهة وبعدائه لاجل تجتمع اللجنة للدراسة والتحكيم وبعد استقرار رأيها تعلقق وسام الامارة للمنتحق لها وتدعو الامة الى مهرجان عظيم تقع فيه مبايعة امير الشعراء تكرياً طائفة واجبة على الجميع بمبادرة واستحقاق . حب من حب وكره من كره .

هذه هي الطريقة التي بكمنا بها ان نقيم قسطا العدل بين شعراءنا وان نرحمهم من التلذذ بسعة زائفة غير مستقرة والقاب غير لائبة . وانى لاجل هذا الاقتراح على صفحات جريدة الامة ورجائي ان تجد من شعرائنا صغرا رجسا ومن ادبا لنا بمبادرة العمل .

عاصمة الجزائر (عثمان بن الحاج)

نداء الى كافة المسلمين

ايها الاخوان ! ليس لكم مراد تتهمون عليه ولا وسيلة تصلون بها الى مصادركم في حياتكم وبعد مآكم الا كتاب الله الذي شرفكم به مولاكم ورحمته هدى ورحمة ونجاة وعصمة وميزك به عن جميع الامم فكنتم خير امة اخرجت للناس .

هذا مجدكم فصوره وقوام حياتكم فلا تضيعوه قال تعالى وهو اصدق القائلين (وانه لكذب تنزل لا ياتيه الباطل من بين يديه ولا من خلفه تنزل من حكيم حميد)

وقد قل في هذه الايام حفلة القرآن الكريم ورواته حتى اوشك ان تقطع سلسلة حفظه فيهم الكرب ويدلهم الخطب ان لم تتدارك الامر ففتح المسكان لحفظه . وهذا الامر العظيم لا يتم الا اذا تضافر عليه المسلمون باموالهم وانفسهم في كل بلدة وقية حتى يتم الخير جميع الامة .

وهذه جمعية المحافظة على القرآن الكريم قد استت بدنان تقدم اليكم نداهما وتيسر لديكم رجوعا ان تندوها بالاموال وتساعدوها بالاراء جهادا في سبيل حفظ كتاب الله المجيد وقد جعلت قيمة الاشتراك من قرنك الى خمسة فرنك على الاقل وهذا شيء زعيد جدا بجانب ما يناله الحسن من درجات عند الله .

(ان اقترضوا الله قرضا حسنا يضاعفه لكم ويغفر لكم والله شكور حلیم)

فاذا اصابت مما مضاة ومروآت عالية نجحت في مهنتها وسرت في طريقها الى النهاية .

(ان تصروا الله ينصركم ويثبت اقدامكم)

فمن اراد ان يبرع على الجمعية فتكمن مراسلته الى امين المال : السيد احمد العقابي نهج معسكر عدد ٢٥ تلمسان - (هران)

مطالب الطرابلسيين القومية

أذاع الوطني الطرابلسي الشهير السيد بشير السعداوي رئيس لجنة الدفاع الطرابلسي البرقاوي بياناً مطولاً قال فيه : إن الحكومة الإيطالية لم تتخذ من حوادث التاريخ عبرة . ولم تصغ الى شكوى الطرابلسيين . ثم علم بقوله :

نطلب ان تعترفوا لنا بميثاقا الوطني الذي تضمن المواد الآتية :

- ١ - تأليف حكومة وطنية ذات سيادة قومية لطرابلس وبرقة برأسها زعيم مسلم تختاره الامة
- ٢ - دعوة جمعية تأسيسية لمن دستور البلاد
- ٣ - انتخاب الامة مجلسا حائزا على الصلاحية التي يخولها لإياها الدستور
- ٤ - اعتبار اللغة العربية لغة رسمية في دواوين الحكومة والتعليم
- ٥ - المحافظة على شعار الدين الاسلامي وتقاليد القطر في جميع أرجائه
- ٦ - العناية بالآوقاف وإدارتها من قبل لجنة اسلامية
- ٧ - العون على جميع المستقلين بالسياسة داخل القطر وخارجه
- ٨ - تحسين العلاقات بين الامة الطرابلسية البرقاوية والدولة بمهادنة بقدها الطرفان وبصفها المجلس النيابي

هذا ما يطلبه الشعب الطرابلسي البرقاوي من الحفرق التي تخوله ان يعيش في بلاده عيشة طيبة بعد طول العناء . وهذه هي الوسيلة الوحيدة التي تعيد لتقوسنا الاطمئنان وتجعل بينكم وبين الشعوب العربية الصلات الحسنة التي ترغبون في تأسيسها . وانا لأأمل ان تتلافوا ما فلت وان تفصحوا لنا الجدل بالاشتراك في ادارة شؤوننا لتعاون وياياكم على رقيها وسعادتها وتكونون بذلك قد أضفتم الى تاريخ حياتكم حقبة بيضاء يذكروا لكم العرب بالجميل وانفسهم . وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

رئيس جمعية الدفاع الطرابلسي البرقاوي بشير السعداوي

اعتذار

نعتذر لفرائنا الكرام عن تأخير صدور الجريدة في الاسبوع الفارط لاسباب مطيعة حدثت في آخر الوقت فلم نشكم من تلافيها

اقوال حكيمة

- ارباب المطامع كالعشاق يرد الوصال اشتياهم
- انه كتاب غريب الكتاب الذي ليس فيه اكاذيب
- للجهنم منزلة على العاقل انه دائما راض عن نفسه
- لكل شيء حد حتى العواطف البشرية
- الحب يجب ان يكون حرورا لاعذابا

محمد عثمان باشا

سيرته - اعماله - حروبه - نظام الدولة والحياة العامة في عهده . وخلاصة واجبة عن تاريخ القطر الجزائري وترجمة علمائه في العصر التركي

شرعت المطبعة العربية في طبع هذا الكتاب باعظم اعتناء . وعلى ورق رفيع وصيبر قريبا في ابعى حلة واجود طبع وسيكون من حيث الطبع اتقن واجمل كتاب اخرجته المطبعة في شمال افريقيا ويضاهي ارق الطباعة المصرية . ومن حيث الموضوع من احفل وابدى تأليف كاتب القطرين الاستاذ الجليل احمد توفيق المدني . وسيد فراقا نظما في ناحية من اعظم واروع نواحي تاريخ الجزائر التي نعم - الى حد كبير - كل من تهمة حالة الجزائر الحاضرة وتهمة نهضة التي يجب ان تيسر على ضرة تاريخها الحافل المجيد .

فتمت هؤلاء - ويجب ان يكون كل جزائري من هؤلاء - على المبادرة الى الاشتراك فيه قبل ان يتم طبعه في اقرب العاجل فيضاف منه . وقد جعل المؤلف ثمن اشتراكه ١٥ فرنكا وهو في الحقيقة ثمن زهيد جدا بالنسبة لفساد الاسعار وخسرها سعر الورق . وبالنسبة لاسكاسة الكتاب وما ضى مؤلفه من جهود كبيرة في تأليفه واخراجه على الصورة البديعة التي ستمت بها الجزائر فخرا وانجبا

نقول هذا ونحن على يقين وقفة عما نقول وعلى يقين بان اقراء سيجدون الحقيقة فوق ما وصفنا عند ما يتصلون بالكتاب . وما رآه كن -

وقد مدد المؤلف اجل الاشتراك الى ١٥ جوان اجابة لرغبة الطالبين ويرسل المبلغ الى المؤلف بطريق الشيك رقم ١٢٢-٥٥ . او بطلب من المطبعة العربية .

وهذا بيان عن الكتاب :

(المقدمة) تتجسد لدراسة التاريخ التركي في القطر الجزائري .

(القسم الاول) خلاصة مفصلة وافية عن تاريخ الحكم التركي في بلاد الجزائر . منذ فتح بربروس غير الدين الى الاحتلال الفرنسي . وعلى هامش صفحات هذا القسم تفصيل المسودات الكبرى في التاريخ العالمي . وخاصة الاروبي والفرنسي ليستطيع اقراري ان يطلع انشاء دراسة العهد التركي على حالة العالم في ذلك العصر . ويمكنه ان يقارن وينظر .

(القسم الثاني) الحالة العلمية والادبية في ذلك العهد بالقطر الجزائري . وتسراج موجزة لملامه وادبياته .

(القسم الثالث) سيرة الداي محمد عثمان باشا . وتفصيل واف لحروبه واعماله . ونظام الدولة والحياة العامة في عصره . وهي سيرة منقولة عن مخطوط اثرى . هو مذكرات تقيب السادة الاشراف بالجزائر . وفي هذا القسم وصف مدقق فريد للعوائد والتقاليد الادارية التركية . وحوادث . صالح باي . قسنطينة وتوحيد القطر الجزائري وانضمام الامة لمنازية الخ .

(القسم الرابع) قريب ما يتعلق بهذا العصر من دفتر نشرقات . الرسمي الذي كات ولاية الانراك يسجلون به اعمالهم ونظمهم وقوانينهم .

(القسم الخامس) مقتطفات من مذكرات المستشرق الكبير «دياردي» الذي عاش في الجزائر ايام الباشا محمد عثمان . ودرس جميع نظمها واحوالها العامة وحياتها اليومية دراسة وافية . وبسط ذلك بصفة مدققة .

على هامش معركة الحجاب

بكوشة وحلوش في الميزان

نضى الله - ولاراد اقتضائه - ان ينيل قراء الصحافة العربية في هذا القطر - طلبة شهر كامل - بذلك المناقشات الفارسة ، والمجادلات (البنظية) التي يثيرها الشبان - بكوشة ، وحلوش - حول مسألة الحجاب . متخذين منها اذاعة لاشباع نهمها من لحم بعضها ، ووسيلة لظهور براعتها في اعتراض المذات ، وحشر الالة ط المسافة الميذلة التي بأفئ من معامها من يحمل ضميراً شريفاً .

واذا كان العلم لا يتناول من الانسان اخلاقه فيهبها لرسالته فيطوره من المجر ، ونفكره فيجعله صقيلاً سلباً يفكر تفكيراً صحيحاً ، فما الفرق بينه وبين الجهل ؟

ولي شيء يتخذه (الشبان) كبرهان محسوس منتزع من تشبهها بقدامته امام الامة وامام تلاميذها ، في ان العلم افضل من الجهل ؟ ومن اكسد الدنيا على هذه الامة المسكينة المصابة (بالعين) ان ترى عجائب مصيبتها في ايمانها المتقنين ثقافة اجنبية ، مصيبة ثانية في بعض المتقنين بالعربية المعجيين ببعض مسائل التطورها - في برزخ بين العلم والجهل - مشوشة بميثقة لا يجعها ضابط من العقل ، ولا يردوها وزع من الحكمة والتفكير الصحيح ، - وربك يفعل ما يشاء .

وليس انكي على الجزائر من شبيها المارحة في ببداء التيه ، السابعة في بحر الغفلة ، المشغلة بالعييات عن الواجبات القاعة بالدون من الحياة القاطنة صلها تلك القوة الجبارة التي اصبت نجر الدنيا من ناصيتها جراً ، وتصرف في العالم برأ وبجراً ، وتعلم القضاء دويماً ، تلك القوة يقال لها (الشباب) ، وذلك التصرف يلقب به (روح الشباب) وهذا الدوي يسمى «صرخة الشباب» يتركب من تلك الاقسام الثلاثة هيكل خالد مقدس يقال له : «أمانة الشباب» ورسالة الشباب . فالويل والغضب لمن خاف هذه الامانة وكذب بذلك الرسالة . فيل كانت شبيبتنا الجزائرية مومنة بها بأمانتها ، منجحة كمنصر صالح في جسم تلك القوة الهائلة ١٩٩٠ .

ان الجزائر تحضر ، وتعالج النفس الاخيرة تعوزها الجرعة تبليغ بها ، والقيمة تزدورها ، والنسمة تنفدوها ، والدعوة تدرفها على ايمانها ، قول مسألة الحجاب والسفور ، تغيبها شيئاً في نكبتها ؟ وهل تحول بينها وبين شبح الموت المهور وعزرائيل على راسها ؟

ان نواحي الاصلاح في الجزائر كثيرة ، ومتراصة الاطراف وأكيدة الى حد الوجوب ، فما للجزائر وللحجاب والسفور ، وهي تغلب في ثور ، ومالها ولا زاحة حجاب الوجه والكفين وهي محجبة العقل مغسلة البدن والرجلين ، ومن الموت والاضمحلال قاب قوسين ١٩٩٠ .

اعلا - ايها الفتيان - على اقتاذ الامة من بين برائين الجهل الذي آتى على كل صالحة فيها وتركها في العالمين مثلاً

ادخلا - ايها الفتيان - كفلاحين في الحقل الوطني - وانرسا فيه ازاهير الحياة ،

يتحدى الجبين عجيلاً عد حمانا أليس صحيحاً اننا الى الآن لم نعلم الكتابة ، ولم نعد نفرق بين الانتقاد النزيه الذي يلقى عليه اسم «أوب» وبين المهر والتمز والتعريض والسب ، وهذه ظاهرة غريبة تكاد تكون علة في كتاب الجزائر ، فما من احد يتخذ آخر الا ويتجهت بدعوة ، ويختبئ على قطعة ، كأن جراحات قديمة بينهما ترجع الى مبدأ الحارقة ، ويعتذر غالباً ان يحفر ككدها وتزول الحقيقة بينهما ، وتعليل ذلك ان الادب لا يزال في الامة مائعاً رجراجاً تصاط عليه العاطفة فتضوده ولا يستطيع العقل ان يقف به عند حده نظر اطاعت الآف مثلاً على (الفتيان) لو ليت منها فراراً ، ولما كنت رعباً - ولرايت بكوشة في قسطنطينة يجرب «نوح السونال» تارة ، ويقف على شاطئ الهواء آناً ، وينزق تارة اخرى طائيس (جامع الاخضر) باصابعه فيظا وحقا على الاخ حارث ويدين ان ار ملك السماء لا يقطعه عليه كسفاً ، او الارض لص براكبها عليه صبا صبا - ولو ذهبت الى (سبيدي ابي العباس) رايت حلوشا ينزل من «أونوكار» ليطلي اخرى ولا يدري الى اين ؟ ثم هو يسادر بالسؤل ككل من تقنع عليه عينه من الطلبة : ما رأيك في الحجاب ؟ رأيت حجت بكوشة ؟

وبين هذا وذاك نرى الشيخ الزاهري ، يحشاز (بولفار سيقا) على طوله في اصصرع من اج البحر يفكر عيني باصابعه مهرولاً الى المطعة ، لينسق حروفه العربية متوسدا (الفتيان) شراً مستطيراً - ومقلاً عيوساً قفطيراً ، لمجرد صدور اول عدد من جريدة «المنظرة» التي يتشخص بها زمناً طويلاً ويدعو الله ان لا يطيل امد الناس حتى يرهقها إرهادا ، ويسقيها من نفسه كما دهاها جزاً وفاقاً ١٠٠ - واذا امتطيت قاطرة وقدر لك انت تلاقيت بالاحاذ الصودي ، رايته يركب نظارته (البديسات) ويحلق بعينه الفاترين في اعمدة الصالير ليسرى ايها اقدر من اخيه على الكي ، وامهر في الرغز ، فيضع الجريدة مبتسماً تلك الانباسة القرمزية قائلاً - بارك الله فيكما ايها العفريتان - الى الامام الى الامام - هكذا هكذا والا فلا ١١

وانت يا اخي مصطفى حلوش ماذا ؟ هلم للميزان ! فيبقى - عابر سيل - «فندي زكريا»

المخرب

جريدة يومية اخبارية سياسية تصدر ثلاث مرات في الاسبوع مرقنا في سلا بالمغرب الاقصى جاءت اعدادها الاولى قرأنا التحرير البليغ والهجعة الحكيمة والرطبة الصادقة والنزعة الاصلاحية . تعني بثقون المغرب كلها وابخبار العالم الشرق والغربي وهي مع اختها «الاطلس» مظهران تجلت فيها الحياة الادبية والنضوج الفكري والثقافة السياسية في المغرب الاقصى تلك المواقب التي كانت مكتوبة بالتحكمات السياسية مدودة بهام الضغط والارهاق .

فترجو للزميلة عمرا طويلاً ورقياً مطرداً وجهاداً متواصلًا في خدمة الاسلام والعروبة .

العالم الاسلامي في الهند

واوي ميزاب برباه كل من عليها فان

يوم الاربعاء ٢٨ افريل على الساعة السادسة صباحاً فاجأت المني مؤذن بران وركوس حلقة الغزاة السيد الحاج ابراهيم بن صالح عن سن باهر الدين .

كان في اول امره عدلاً في محكمة بريان ثم باش عدل ثم قاضياً . ولم تطل مدته في هذا المنصب ثم بعد ذلك انخرط في سلك الغزاة فقام بوظيفة الاذان مدة طويلة وشغل فراغاً كبيراً في المسجد وكان يتولى كبر المعارضة لحركة الاصلاح ببريات غير انه في المدة الاخيرة - وكأنه أدبر بقرب الساعة ودنو الاجل - تصدى لتصفية العلاقات والتفصل من التبايعات لجمع كبار المسلمين واقاربه واصبان عشيرته الذين لاصبهم العداء من قبل ونافض حركتهم الاصلاحية فنبأ امامهم من ناطبه وانظر لهم الدم والتأسف على ما صدر منه من الخطأ والغلط والجفا واعلن تورته في المسجد امام الملا وكاتب الضالين بذلك . ثم وقع له انحراف وانفصل لانت من مزاجه اثر هذا الانقلاب فانسرت في جسمه وقطعه ولازم الفراش مريضاً نحو سبعة ايام ثم غاب عن رشده وبينما هو نائم كعادته في غرقته اذ وثب الى الفاذة فرمى بنفسه الى الزقاق فوضع على راسه ميتاً من غير ان يراه او يحضر معه احد فبلغ الخبر الى القائد فابلى الادارة عبر الحادثة فاذا بتدفقه وشيعت جنازته في مركب حافل وقام بتنايحه الشيخ صالح بن يوسف والسيد كله محمد بن ابراهيم فاعطيا العزاء حقه من ذكر حياة الفقيد والوعظ والذكر والاعتبار .

وفي مساء ذلك اليوم اخبرت الادارة القائد بان لا بد من المالك الا اذا خصه الطبيب فاذا كان قد دفن بعد فيخرج من قبره ومن القدر جاء الطبيب والقديان ، فاخرج الميت وخصه الطبيب ثم ادوج في كفنه واعيد الى قبره وذهب القديان الى موضع الحادث واجري بحفا دقية وقدماء القديان اكرام اسياده لنشبه وزعاجه في مرقدة الاخيرة بعد ان اذنوا بدفنه وكان الواجب يقضى باجراء هذا التحضر قبل الدفن .

وعن نغزى آل الفقيد وذويه خصوصاً وآل بريان عروما بهذا المصائب الذي عم بهه الاسي ونزك فراغاً كبيراً في مسجد بران الممنان الله وآله الصبر ومن عليا بن بسد هذا الفراغ بجدارة (مكتاتيك)

مجمع علمي عربي عظيم في القدس الشريف

ذكرت احدي الصحف القلمية الكبرى انها اتصلت من مصدر وثيق بأنه سيقع في بيت المقدس احداث مجمع علمي عربي عظيم لم يسبق احداث مثله الى حد الآن وقد وقع جمع الاموال اللازمة لهذا الغرض من بلاد الهند ومن بقية البلاد الاسلامية واستفيد من هاتيك المصادر ان نظام حيدر اباد قد اكتب ببلغ عظيم لا يقل عن ٢٧٠٠٠ ليرة انكليزية وقد بلغ المال الذي اكتب به مسدود البلاد الهندية ستين الف ليرة انكليزية .

وستقع دعوة اقناب العلم في العالم الاسلامي لاصحاب شبيبة مثقفة تارة عربية موحدة على الطرائق الاسلامية بحيث تكون شبيبة علمية وستقام في هذه الجامعة معال التحليل الكيمياوي على احسن طراز .

الزهرة

في الهند جمعية اسلامية كبيرة تدعى (جمعية الاتحاد الاسلامي) ومركزها في بومباي لها نفوذ عظيم في اوساط الهند ، وقد استهدفت هذه الجمعية جمع كلة المسلمين على الحق ، وتبليغ الاسلام وتوزيع الكتب الاسلامية وعناية كل من يدعى النبوة والمخالفات المتعددة في هذا العصر كالاقتصاديات وغيرها كان في اسس مباديها الاتصال بالجمعيات الاسلامية في العالم .

وقد شكلت هذه الجمعية ارساليات كبيرة لبت الدعوة الاسلامية في الهند نتجعت في ذلك ودخل على يد اعضائها في هذه السنة وحدها نحو اربعة آلاف رجل ما بين انكليز وهندوسيين ، وترجمت عدة كتب اسلامية الى عدة لغات وزرع منها عشرة آلاف نسخة ، وزعت خمسين الف كراسة تتضمن حث المسلمين على التآزر فيما بينهم ، كما وزعت عدة آلاف من النسخ من كتاب (حياة محمد) مترجماً بالانكليزية ، وبأدنى هذه الجمعية ودعوتها هي :

١ - الاسلام هو الدين الثابت على كر الدهور ولواك الذين يسيرون حسب سنته وتعاليمه هم المقربون عند الله فيهم الحكمة من عنده .

٢ - الاسلام هو روح الاتحاد وجميع المسلمين اخوة ولا يجوز تسمية اي واحد منهم راية الاسلام وتلفظ لا اله الا الله محمد رسول الله - لا نبي بعده - كاذباً .

٣ - الاسلام هو رسول الرحمة يعلم البشر روح التآزر بكل معناه الصحيح .

٤ - الاسلام هو افضل رسالة سماوية ارسلت لتتغلب على جميع الديانات وقد حازت مبادئها المحل الاسي عند جميع الشعوب في العالم .

٥ - الاسلام هو دين علمي وذلك نظراً لانطق بمبادئه الشريفة على العلوم الصحيحة فهو الحجة المنطقية في عالم الجدل .

٦ - باب الجدل في الاسلام مفتوح على مصراعيه الى ابد الابد في السلم معها يتضمن كتابه من الحكم البالغة والابيات البديعة يمكنه ان يستخرج منها حجة وبراهين ماطعة بقارع بها العلم في ميدان الحقيقة .

٧ - القرآن هو المصدر الاصلي للانوار الشريفة الاسلامية وما الحديث والتفه الا بصيوان اتبعنا من هذا النور فهو الجوهر لحياة المسلمين قاطبة ودستورهم المطاع الذي له من قلوبهم اعظم منزلة واسمى مكان .

٨ - القرآن هو النظام الثابت للبشرية وفاندها الاعظم ما هيبت نسمة وسارت مدارية على وجهه الارض له من القوة الروحية العظيمة ما تجذب اليه القلوب راضية مطمئنة فهو اعظم واجل من ان يخاف الى الجبر والاكراه .

٩ - القرآن يحث على المحاسن الجوهريه التي جاءت بها الديانات الاخرى فيدم كل جزء من اجزائها ببراهين قاطعة لا تقبل الجدل .

١٠ - ان الفضائل التي كانت للانبياء المتقدمين جمعها الله في شخص حسام انبيائه محمد صلى الله عليه وسلم فليست من سيرة نبهم خبر مثال يقتدون به في جميع امورهم .

الصلوات المستقيمة

"AU ROI DU TAPIS"

تيرشيين سليمان واخوه التاجران بنهج هوش في المدينة

Tirichine Sliman Frères

RUE HOCHÉ — MEDEA

Specialité de Selles simples et Brodées Portefeuilles et Portemonnaie Filali garantie d'origine Bercous en laine et en drap articles Tunisiens, Algériens, Marocains, Tapis, cuivre gravé, Tissus, Soierie, Lainages, Chaussures, Parfumerie, Mercerie.

Fournitures pour Brodeurs Prix modérés.

Adresse télégraphique Tirichine MEDEA
Chèques Postaux ALGER 92-83
Maison de Constance Fondée 1888
Téléphone: 0-47

صناعة المبرود على كل نوع حروج عمارة ونصف عمارة قرطبي محاسن ومسرجين وبرتقيسات وبرتونيكت على كل لون جلد فيلالي اصلي كل آلات التطريز

كسوة مدينة القواطيل جريدية وزرابة من كل نوع فقاش حرير وصوف وقطن صباط مسرح مطور فاققة محارم فيلالي رجالي وانساري عمارة

لصوم لا تقبل الزاحمة مع الصدق والامان



محل ابرانس (شعل)

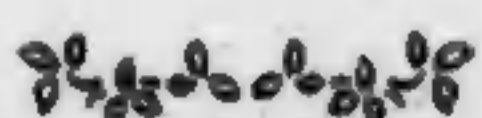
مصلحة ضاربة

لصاحبه عدون بن الحاج ابراهيم التاجر في مسعد حكم الجلفة

بمناسبة دخول الحريف وهجوم الشفاء بقارس ردة قائلا بجهنما كدية وافر من ابرانس (شعل)

من ارق طراز ومستعدون لارسالها في اسرع وقت لمن يطلبها غفلة او غير غفلة فيبادروا لانفسهم هذه الفرصة قبل الفوات

Addoun ben Hadj Brahim
Commerçant à Messaoud



وكالات للمجلات الشوقية

تعلن المكتبة المصرية بنهج لالبر رقم ٤٢ بالجرائد انها تحصلت على امتياز وكالة كثير من المجلات والصحف المصرية خصوصا الرابطة العربية - مجلة الزيتونة - الرائدة - الجهاد - البلاغ - القطم - قزمان - وهي تريد ان يكون لها ثواب لترويج هذه المجلات والجرائد في مدن القطر الجزائري فمن اراد ان يقوم بتباعتها في المدن الجزائرية فيراسلها سريعا للاشتركاك تدفع مقدما

وقد وردت لنا كتب جديدة علمية ومدرسية ودينية الخ والاسعار في غاية الرق

بشرى للتجار

يعلن السيد محمد بن الباي حرقاء الافاضل بانه اسس من جديد محل شاشية محلي تركي جزائري - فاسي بغاية الدقة والاتقان وحسن المعاملة فمن له رغبة في شيء من ذلك فما عليه الا ان يرجع طلبه الى محله بهذا العنوان محمد بن الباي نهج السودان عدد ٣ بالجزائر هو يرجع للخارج مطالب الزائرين بكل حرية

اعلان

يعلن المصوم السيد عمر بن حمو بن الحاج صالح التاجر في سطارو انه فتح مخزنا للعشوب بدار اتواجا في بلدة تقورت وهو مستعد لوسق ما يطلب منه للخارج مثل ورقلة وواي ميزاب مع السرعة في السق والامانة في المعاملة والاعتدال في الاسعار ومستعد لوسق كوكي بوسق القصر بانواعه

محل الرخا والامان

لصاحبه عمر بن حمو بن الحاج صالح نهج جا كلان وما لا كوف في بسكرة تليفون ١-٥٠٥ يوجد فيه كل ما تشتهي الاغنى ونفذ الاغنى من اقشة وحرار بانواعها فرنسيو جزائريو ونوسية والبيع فيه بالتفصيل مع الصدق والشفقة والامان والبشارة والجمالة فمن له رغبة في ذلك فليقصد فليس الجبر كالعيلين

دار الباي

نهج دود رقم ٣ - قسنطينة
لصاحبه محيى الحاج ابراهيم بن عمر
بشرى حرقاء الافاضل باننا فتحنا على بركة الله هذا المستودع لتعاطي التجارة بالجملة ونصف الجملة في الاقشة والحرار بجميع الوانها وانواعها بالاسعار قارة لا تقبل الزاحمة
فتحت اخواننا التجار ونرغبهم ان يرجعوا نظرم البنا كما كانت لهم رغبة في شيء من ذلك فانهم لا يجدون منا بحول الله وقوته الاكل صدق وثقة وامان وجمالة وحسن معاملة - وليس الجبر كالعيلين
تليفون ٨٩ - ٤٠

اعلان

يعلن الفقير الى ربه محيى بن حمو الواهب حرقاء الافاضل كافة بان محله الكائن بسوق الترك عدد ١١ بتونس مستعد لتلبية طلباتهم من جميع ما يحتاجونه من اقمشة البضائع التونسية من حرير وصوف وطورات وغير ذلك مع سرعة الوسق وحسن المعاملة وسيرور منه ما يبرم ان شاء الله وليس الجبر كالعيلين

Louachej Yahia b. Hamou
11, Souk El-trouk - TUNIS

دواء ناجع [الكواتين]

لضعف النفس

منذ عهد بعيد الى يومنا هذا والاطباء البارعون من المسلمين كالحكم الافطاسي السبوطي والشيخ ابن سينا ومن غيرهم ككبير كراط اليوناني امبروازباري وبرايميلس النصراني، يبحثون عن دواء صالح لعلاج علة ضعف الباءة (نفس) واستعمال شاشتها من الوجود. لكن قلة ما لديهم من وسائل مداواة الامراض مع تصر ايجاد العقاقير من الاوطان البعيدة سبب صعوبة المواصلات جعل ما يقرره اولئك الاطباء من الادوية المستخرجة من النباتات والمعادن الالهية فقط يعطي نتيجة تختلف اهميتها باختلاف امزجة المرض وبلغت داهم. وبعد الفحص العميق والاطلاع الكافي على كتب القدماء والعصريين تمكننا بفضل الله من اختراع مادة (الكواتين) التي يصح لنا ان نعتبرها احسن دواء واكثر فاعلا واقلة خطرا لمعالجة ضعف الباءة (نفس)

ولقد اعاننا طرق الاستحضارات الصربية الدقيقة الى استخراج العناصر المفيدة من النباتات والمعادن الالهية والاجنبية ثم نبيجها وتركيبها على شكل حبات لذيذة الطعم لا تذي على ما منعه الشرعية الاسلامية.

ومن خصائص هذا الدواء انه يقوي الباءة تدريجيا وينشط القوى البدنية من غير ان يحدث في ضرر للاعضاء التناسلية الرقيقة كما تفعله ذبابات الهند وغيرها من العقاقير التي تحصل بدون نقل ولا تدبير.

ومفعول (الكواتين) صالح ايضا ضد الالام الناشئة عن التعب والعياء من جراء كثرة المشاق اليومية التي تنهك القوى وتترخي الاعصاب وتجلب القتل ولا بأس في استعمالها كلما اقتصر الجسم او الدفاع الى تقوية واسترداد النشاط المستودع العلم للدواء المذكور

بوخلندن عبد الرحمن الصيدلي من الرتبة الاولى

لهج ديمون درفيل عدد ١١، نهج هاشي ماركان عدد ٥ بالجزائر - تليفون ٢٩ - ٣٠

"PHARMACIE BOUKERDENA"
PHARMACIE DE 1^{re} CLASSE
11, rue Dumont-d'Urville & 5, rue Henri-Martin ALGER
TÉLÉPHONE 30-39

اعلان

احدث السيد عيسى بن محيى بن قاسم يلدلة الاصنام - اشغل - محلا جديدا لصنع الحسل الاسلامي الطاهر من الغدرو الفس. يوجد عنده محل التحال الجيد الصافي واقفا لدوم بيع - الجملة والتفصيل - والسق الى الخارج مع السرعة والاتقان والامان - فمن رغب في اقتناء شيئا فليكتبه بعنوانه الخاص.

Aïssa ben Yahia ben Kassem
Négociant à ORLÉANSVILLE - Téléphone 1.05

يُونَيْفُ بَارُونِيَّ

رود لالبر نمر ١٢ بالجزائر

تاي J. A. B.

قارنتي غاية

يُونَيْفُ بَارُونِيَّ

شاشية وعصلي - محارم حرير وحيالك وقاية

يُونَيْفُ بَارُونِيَّ

سلته وحرج وكسرب دي شين مسرح ومورد

الغاز المسمى (غزال)

الذي هو عدة ومعدة ارباب وربات المنازل اطلبوا من الحنوت اعطوني يدون غاز غزال فقط ولا تطلبوا غيره بقاءا لانه هو الغاز الوحيد الصالح للطبخ والاضاءة واتسخين المنازل وابيوتات

Pétrole GAZELLE
Produit Shell

IMPRIMERIE EL-ARABIA
70, Rue Rovigo ALGER
DIRECTEUR-GÉRANT
Aboulyakdan Hadj Brahim

لاكرام

المطبعة العربية في الجزائر

مستعدة لتجليد الكتب وخدمة الطوابع من كل نوع ولطبع التهانى العيدية فقدموا لها مطالبكم تروا فيها الاتقان والجمال وسرعة الانجاز

اعلان كرا حمام

ليكن في علم الموم ان السيد بن عمر وبكبر ابني حمو مستعدان لكرام حمام لهما ، وهو كائن بنهج فرانس - سطارو وهو بديع البناء انيق المنظر واسع الارضاء يحوى على ثمانية عشر غرفة للبيبي وفي اعلاه مطبخه وبيوتات ، ويلحق الحمام برتبة للمساكن ذات بيتين وسكنين وحوش ولوازم السكنى من ماء ومرحاض وغيره ، وهو مجهز بالمهاز العصري ، فمن كانت له رغبة في كرائه فليخبر هذا العنوان : عمر بن حمو بن الحاج صالح التاجر في سطارو .